TANTÁRGYI ADATLAP

Idegen nyelvi szigorlat

BMEGT60S503

I. TANTÁRGYLEÍRÁS

1. ALAPADATOK

Tantárgy neve
Idegen nyelvi szigorlat

Azonosító	BMEGT60S503

A tantárgy jellege
kontaktóra nélküli tanegység

Kurzustípusok és óraszámok

Típus	*óraszám*
Előadás	0
Gyakorlat	0
Laboratórium	0

Tanulmányi teljesítményértékelés (minőségértékelés) típusa
szigorlati érdemjegy

Kreditszám
0

Tantárgyfelelős

Neve	*Beosztása*	*Email címe*
Dr. Számelyné Dr. Jámbor Emőke	egyetemi docens	jambor.emoke@gtk.bme.hu

Tantárgyat gondozó oktatási szervezeti egység
Idegen Nyelvi Központ

A tantárgy weblapja
tfk.bme.hu

A tantárgy oktatásának nyelve
magyar, angol, francia, német, olasz, spanyol, orosz / HU, EN, FR, DE, IT, ES, RU

A tantárgy tantervi szerepe, ajánlott féléve
Szak: **Műszaki, gazdaság és társadalomtudományi szakfordító - távoktatás (2021/22/2 félévtől)**
Tantárgy szerepe: **Kötelező**
Ajánlott félév: **0**

Közvetlen előkövetelmények

Erős	Idegen nyelv- és stílusgyakorlat 2. - Foreign Language Skills Development 2
Gyenge	Nincs
Párhuzamos	Nincs
Kizáró feltételek	Nincs

A tantárgyleírás érvényessége
Jóváhagyta a Gazdaság- és Társadalomtudományi Kar Kari Tanácsa (2021.11.24.) az 581046/15/2021 iktatószámon hozott határozatával, amely érvényes 2021.11.24-től.

2. CÉLKITŰZÉSEK ÉS TANULÁSI EREDMÉNYEK

Célkitűzések

A tantárgy célja, hogy a Közös Európai Referenciakeret C1 szintjének megfelelően a hallgató elsajátítsa és alkalmazza azokat a nyelvi készségeket és funkciókat, amelyek képessé teszik a szakfordítás és/vagy tolmácsolási munka végzése során felmerülő feladatok hatékony elvégzésére, illetve arra, hogy a képzést lezáró szigorlaton erről mind szóban, mind írásban bizonyosságot adjon.

Tanulmányi eredmények

Tudás

1. • A hallgató rendelkezik az adott szintnek megfelelő szókinccsel és ismeri a szintnek megfelelő kommuniká-cióhoz szükséges nyelvi struktúrákat.
2. • Ismer a szintnek megfelelő írásbeli és szóbeli szövegfajtákat,
3. • rendelkezik a megértésükhöz és megalkotásukhoz szükséges alapvető stratégiákkal.

Képesség

1. • A hallgató rendelkezik azon kommunikációs készségekkel, amelyek segítségével a fordítói és/vagy tolmá-csolási munkája során boldogul olyan területeken, mint nemzetközi tárgyalások, konferenciák, munkaérte-kezletek anyagainak fordítása és vagy tolmácsolása.
2. • Képes elvont fogalmak, jelenségek, szakterületek szókincsének önálló, részletes feldolgozására.
3. • Megért és képes közvetíteni különböző szóban elhangzó információkat, elsősorban a saját szakterületével foglalkozó szövegekben, de előzetes készüléssel változatos szakterületeket érintő szövegekben is.
4. • Megért és képes létrehozni jól szerkesztett, világos, változatos témákról szóló szövegeket,
5. • képes közvetíteni különböző szövegeket, főleg a saját szakterületén belül, de előzetes készüléssel változatos szakterületeken is.

Attitűd

1. • Nyitott a célnyelvi kultúrára

Önállóság és felelősség

1. • Rendelkezik megfelelő stratégiákkal a nyelvtudása önálló bővítéséhez, és felelősséget vállal a nyelvtudása javításáért.

Oktatásmódszertan

Kooperatív oktatási módszerek, csoportmunka, pármunka, önálló munkaformák, kommunikáció írásban és szóban, IT eszközök és technikák használata, projektfeladatok.

Tanulástámogató anyagok

- Tankönyvek, jegyzetek, web-oldalak és erre épülő feladatok.
- Textbooks, course books, websites and related assignments.

II. TANTÁRGYKÖVETELMÉNYEK

A TANULMÁNYI TELJESÍTMÉNY ELLENŐRZÉSE ÉS ÉRTÉKELÉSE

Általános szabályok

-

Teljesítményértékelési módszerek

A Szigorlat C1-es nyelvi szintet mér, vagyis ennek a szintnek a mérésére alkalmas bármilyen feladat előfordulhat a vizsga során.

Szorgalmi időszakban végzett teljesítményértékelések részaránya a minősítésben

Vizsgaelemek részaránya a minősítésben

- **írásbeli teljesítményértékelés**: 75
- **szóbeli teljesítményértékelés**: 25

Az aláírás megszerzésének feltétele, az aláírás érvényessége

Nincs aláírás.

Érdemjegy-megállapítás

Jeles	95 - 100
Jeles	89 - 94
Jó	76 - 88
Közepes	63-75
Elégséges	50 - 62
Elégtelen	50

Javítás és pótlás

TVSZ szerint.

A tantárgy elvégzéséhez szükséges tanulmányi munka

A tantárgykövetelmények jóváhagyása és érvényessége

A Kari Hallgatói Képviselet véleményezése után jóváhagyta dr. Lógó Emma oktatási dékánhelyettes 2021.11.08-án. Érvényes 2021.11.08-tól.

III. RÉSZLETES TANTÁRGYTEMATIKA

TEMATIKAI EGYSÉGEK ÉS TOVÁBBI RÉSZLETEK

A félévben sorra vett témák

Nem kontaktórás tanegység.

További oktatók

Benjamin Coester	nyelvtanár/language teacher	benjamin.coester@gtk.bme.hu
Mauro Ventriglia	nyelvtanár/language teacher	mauro.ventriglia@gtk.bme.hu
Nicholas Palmer	nyelvtanár/language teacher	nicholas.palmer@gtk.bme.hu
Réti Éva Mária	nyelvtanár/language teacher	reti.eva@gtk.bme.hu

A tantárgykövetelmények jóváhagyása és érvényessége

A Tantárgyi adatlap I. és II. részén túli III. részét az érintett szak(ok) szakfelelőse(i)vel való egyeztetés alapján az 1.8. pontban megjelölt Külső tanszék vezetője hagyja jóvá.